

Gewürze und Geschenkpapier, Schuhcreme und Salat, Batterien und Butter. Hier gibt es fast alles, was man so zum Leben braucht. **EVA STERN** hat eingekauft – im

## TANTE-EMMA-LADEN

der T <u>a</u> tort, -e	Ort eines kriminellen Tuns (hier ironisch)
<u>au</u> f den B <u>ei</u> nen s <u>ei</u> n	hier: wach und aktiv sein
die Br <u>e</u> zel, -n	Gebackenes in Form der Zahl Acht mit Salz darauf
<u>e</u> ben	hier: ≈ einfach
eröffnen	hier: ≈ starten
der Gr <u>o</u> ßhändler, –	Firma, die Waren in gro- ßen Mengen bei den Herstellern einkauft und an einzelne Geschäfte weiterverkauft
der Gewinn, -e	hier: Geld, das man ver- dient; Profit
m <u>a</u> l	hier: manchmal
sịch l <u>ei</u> sten können	hier: sich kaufen können

ante Emma ist Frühaufsteherin: Sie ist schon seit 4 Uhr morgens auf den Beinen. Pünktlich um 6 Uhr öffnet sie ihr kleines Geschäft in Etschberg, einem Dorf in Rheinland-Pfalz. Dort leben 700 Menschen. Der nächste größere Ort mit einem Supermarkt ist fünf Kilometer entfernt. Das ist weit weg für viele alte Etschberger, die kein Auto haben. Zu weit auch für alle, die beim Kuchenbacken plötzlich merken, dass kein Mehl mehr da ist. Kurz nach 6 Uhr kommen schon die ersten Kunden: Bauarbeiter, die ihr Frühstück kaufen und noch eine Tasse Kaffee

dazu. Schüler holen sich auf dem langen Weg zur Schule noch schnell eine <u>Brezel</u>.

Viele Leute denken an die "gute alte Zeit", wenn sie vom Tante-Emma-Laden sprechen. Tante-Emma-Läden sind kleine Geschäfte, in denen oft nur eine Person arbeitet: eben Tante Emma, die in Etschberg in Wirklichkeit Margot Geiß heißt. Für die 53-Jährige ist ihr Laden nichts Historisches. Er bedeutet vor allem viel Arbeit. Ihr Arbeitstag dauert 16 Stunden. Reich wird sie trotzdem nicht. "Wer Geld verdienen will, der sollte besser keinen Tante-Emma-Laden eröffnen", sagt

sie. Die Waren, die sie für ihr Geschäft kauft, sind teuer. Weil sie nur kleine Mengen kauft, bekommt sie vom <u>Großhändler</u> keinen Rabatt. Und so verkauft sie ihre Waren mit wenig <u>Gewinn</u> zu relativ günstigen Preisen weiter: "Ich möchte, dass <u>sich</u> auch die alten Menschen mit wenig Rente <u>mal</u> ein Stück Kuchen leisten können."

Geschenkpapier und Schlafanzüge. Milchprodukte und Waschmittel. Gewürze und Shampoo. <u>Fischstäbchen</u> und <u>Gummibärchen</u>. Das ist auf den ersten Blick eine ziemlich bunte Mischung.

Tante Emma weiß,

welcher Joghurt dem

Werner nicht schmeckt

und welches Brot Irene

am liebsten isst.

Aber Margot Geiß hat lange experimentiert, bis sie genau das Sortiment hatte, das ihre Kunden glücklich macht.

Das Phänomen "Tante Emma" hat viele Facetten. In Städten kauft man

inzwischen bei "Onkel Ali" oder "Bei Olga" ein: Seit den 80er-Jahren <u>betreiben</u> in vielen Orten Immigranten die Tante-Emma-Läden von früher. Obst und Gemüse vom "Türken <u>um die Ecke</u>" – das <u>gehört</u> für viele Deutsche <u>zum</u> Alltag. Auf dem Land gibt es neben den traditionellen Dorfläden im Tante-Emma-Stil auch noch sogenannte mobile Verkaufsstellen. 1800 dieser "<u>rollenden</u> Supermärkte" sind in Deutschland unterwegs, um die Menschen zu versorgen.

Kurz vor Mittag wird es wieder voll im Laden. Margot Geiß kennt ihre Kunden und spricht die meisten mit dem Vornamen an. "Na, Karl, willst du noch ein Stück Wurst mitnehmen?", fragt sie den alten Mann, den sie schon seit ihrer Kindheit kennt. Karl war früher im Ort der Schuhmacher und hat auch ihre Schuhe repariert. Tante Emma kennt aber nicht nur die Namen ihrer Kunden. Sie weiß, welcher Joghurt dem Werner nicht schmeckt und welches Brot Irene am liebsten isst. Selbstverständlich fährt ihr Mann Karl-Ernst den

Einkauf von Lydia bis an die Haustür, wenn sie das möchte. Im Tante-Emma-Laden gibt es neben Milch und Brot auch die neuesten Dorfnachrichten. Wer ist gestorben? Wer hat ein Kind bekommen? Wer liegt

im Krankenhaus? Wer ist weggezogen und wer neu im Ort? All das weiß Tante Emma immer zuerst.

Trendforscher prophezeien den kleinen Läden eine große Zukunft. Weil die Kunden genau das wieder wünschen, wofür Tante Emma schon immer steht: nah und bequem in persönlicher Atmosphäre einkaufen. Genau wie das Karl und Lydia schon lange machen im Tante-Emma-Laden von Margot Geiß. <

das Fischstäbchen, -	≈ kleines, paniertes Stück Fisch
(pan <u>ie</u> ren	vor dem Braten in Ei und eine Art Mehl aus sehr klei- nen Brötchenstücken legen)
das Gụmmibärchen, -	Süßes aus weicher, elastischer Masse, meistens in Tierform
betr <u>ei</u> ben	hier: ≈ besitzen
ụm die Ęcke	in der Nähe
geh <u>ö</u> ren z <u>u</u>	≈ ein Teil sein von
rollen	hier: ≈ fahren
versorgen	hier: Waren anbieten
mit dem V <u>o</u> rnamen ansprechen	≈ den Vornamen sagen zu
Ną?	hier: ≈ Was meinst du?
der Trendforscher, -	Person, die Trends systema- tisch untersucht
prophez <u>ei</u> en	≈ eine Prognose machen
st <u>e</u> hen f <u>ü</u> r	hier: bekannt sein für
nah	↔ weit weg



Manche Experten prognostizieren ein Comeback der Tante-Emma-Läden, besonders in Großstädten. Anders als früher können Ladenbesitzer in vielen deutschen Bundesländern ihre Öffnungszeiten selbst bestimmen. Manche Besitzer kleiner Läden haben Erfolg mit besonders langen Öffnungszeiten, viel länger als die der großen Supermärkte. Aber: Für viele Tante Emmas sind zu lange Öffnungszeiten nicht möglich – gerade weil sie meistens ganz allein in ihren Läden stehen.

der L <u>e</u> bensmittelhandel	alle Geschäfte, die Lebensmittel verkaufen
f <u>ü</u> hren	hier: ≈ haben
das Handelsunter- nehmen, -	Firma, die Waren einkauft und/oder verkauft
bestimmen	hier: wählen, entscheiden

## DER KLEINE LADEN UM DIE ECKE

- Den Vornamen Emma gab es früher sehr oft. Er war auch eine <u>Bezeichnung</u> für "<u>Dienst-mädchen</u>". Kinder nennen ältere Frauen oft "Tante". Der <u>Begriff</u> "Tante-Emma-Laden" <u>steht</u> also <u>für</u> die persönliche Atmosphäre in den kleinen Läden in der Nachbarschaft.
- Noch in den 60er-Jahren gab es in Deutschland mehr als 100 000 Tante-Emma-Läden. Auch die Brüder Karl und Theo Albrecht – die Männer hinter der <u>Handelskette</u> Aldi – begannen ihre Karriere 1946 im Tante-Emma-Laden ihrer Mutter in der Stadt Essen. Der Laden war nicht einmal so groß wie ein Wohnzimmer.

in der Nähe
Name
≈ Frau, die sich um den Haushalt von anderen Leuten kümmert
Wort
hier: ≈ bedeuten

- Heute ist Deutschland das Land der Discounter: Jedes vierte Lebensmittelgeschäft ist so ein Billigladen. Das sind circa 15 000 Geschäfte. Sie machen über 40 Prozent des <u>Umsatzes</u> im <u>Lebensmittelhandel</u>. Es gibt noch rund 29 000 kleinere Geschäfte im Tante-Emma-Stil. Aber sie machen nicht einmal zehn Prozent des Umsatzes im Lebensmittelhandel.
- Bis 2005 <u>führte</u> das <u>Handelsunternehmen</u> Billa in **Österreich** seine kleineren Lebensmittelläden unter dem Namen Emma. In der **Schweiz** gibt es im Stil von Tante Emma die kleinen "Lädeli".

die Nachbarschaft	hier: Nähe
die Handelskette, -n	hier: Firma mit vielen Läden an verschiedenen Orten
der Ųmsatz, ∺e	Summe aller Verkäufe in einer bestimmten Zeit

log Deutschiperfekt 65